

Gen

Chapter 18

Italian Interlinear

Reference: Italian Riveduta Bible (1927)

הָאֵהָל	פָּתַח	יָשָׁב	וְהוּא	מַמְרָא	בְּאֵלֵי	יְהוָה	אֵלָיו	וַיֵּרָא	1
la-tenda	ingresso-di	sitting	e-egli	Mamre	da-oaks-di	l'Eterno	a-lui	e-apparve	
H0168	H6607	H3427	H1931	H4471	H0436	H3068	H0413	H7200	
						תִּיּוֹם:	כַּחַם		
						il-giorno	come-heat-di		
						H3117	H2527		

L'Eterno apparve ad Abrahamo alle querce di Mamre, mentre questi sedeva all'ingresso della sua tenda durante il caldo del giorno.

וַיֵּרָא	וַיֵּרָא	עָלָיו	נֹצְבִים	אֲנָשִׁים	שְׁלֹשָׁה	וְהִנֵּה	וַיֵּרָא	עֵינָיו	וַיִּשָּׂא	2
e-ran	e-egli-vide	sopra-lui	stando	uomini	tre	ed-ecco	e-vide	suo-occhi	e-egli-alzò	
H7323	H7200		H5324	H0376	H7969	H2009	H7200		H5375	
			אֶרְצָה:	וַיִּשְׁתַּחוּ	הָאֵהָל	מִפְתַּח	לְקִרְאתָם			
			a-il-suolo	e-si-inchinò-giù	la-tenda	da-ingresso-di	a-meet-loro			
			H0776	H7812	H0168	H6607	H7125			

Abrahamo alzò gli occhi, ed ecco che scorse tre uomini, i quali stavano dinanzi a lui; e come li ebbe veduti, corse loro incontro dall'ingresso della tenda, si prostrò fino a terra e disse:

נָא	אֶל-	בְּעֵינֶיךָ	חֵן	מִצָּאתַי	נָא	אִם-	אֲדֹנָי	וַיֹּאמֶר	3
ora	non	in-Tuo-occhi	favore	io-avere-trovò	ora	se	il-Signore	e-egli-disse	
H4994	H0408		H2580	H4672	H4994		H0113	H0559	
						עַבְדְּךָ:	מֵעַל	תֵּעָבֵר	
						Tuo-servo	da-sopra	passare-da	
						H5650			

"Deh, Signor mio, se ho trovato grazia davanti a te, non passare senza fermarti dal tuo servo!

הָעֵץ:	תַּחַת	וְהִשְׁעֵנִי	רַגְלֶיךָ	וְרָחֲצֵנִי	מַיִם	מְעַט-	נָא	יִקַּח-	4
l'-albero	sotto	e-riposare	tuo-piedi	e-lavare	acqua	un-poco	ora	let-essere-portò	
H6086	H8478	H8172	H7272	H7364	H4325	H4592	H4994	H3947	

Deh, lasciate che si porti un po' d'acqua; e lavatevi i piedi; e riposatevi sotto quest'albero.

כִּי-	תֵעָבְרוּ	אַחַר	לְבָבְךָ	וְסִעְדֵנוּ	לֶחֶם	פַּת-	וְאָקַחְהָ	5
per	tu-will-passare-su	dopo	tuo-cuori	e-sustain	pane	piece-di	e-let-me-portare	
				H5582	H3899	H3947		
כַּאֲשֶׁר	תַּעֲשֶׂה	כֵּן	וַיֹּאמְרוּ	עַבְדְּכֶם	עַל-	עָבְרָתָם	כֵּן	עַל-
come	fare	così	e-essi-dissero	tuo-servo	da	tu-avere-passò	così	sopra
			H0559	H5650				
						דִּבְרָתְךָ:		
						tu-avere-parlato		
						H1696		

Io andrò a prendere un pezzo di pane, e vi fortifierete il cuore; poi, continuerete il vostro cammino; poiché per questo siete passati presso al vostro servo". E quelli dissero: "Fa' come hai detto".

סֵלֶת	קִמַּח	סָאִים	שְׁלֹשׁ	מְהֵרָי	וַיֹּאמֶר	שָׂרָה	אֶל-	הָאֵהָלָה	אַבְרָהָם	וַיְמַהֵר	6
fine	flour	seahs	tre	hurry	e-disse	Sara	a	il-tenda-ward	Abramo	e-hurried	
H5560	H7058	H5429	H7969		H0559	H8283	H0413	H0168	H0085		
									עֲנֹת:	וַעֲשֵׂי	לֹשֵׁי
									cakes	e-fare	knead
									H5692	H3888	

Allora Abrahamo andò in fretta nella tenda da Sara, e le disse: "Prendi subito tre misure di fior di farina, impastala, e fa' delle schiacciate".

וַיִּתֵּן	נָטוּב	רֶךְ	בְּקָר	בֶּן-	וַיִּקַּח	אַבְרָהָם	רָן	הַבְּקָר	וְאֶל-	7
e-diede	e-buono	tender	bestiame	vitello-di	e-prese	Abramo	ran	il-bestiame	e-a	
H5414		H7390	H1241		H3947	H0085	H7323	H1241	H0413	
					אֵתוֹ:	לְעֲשׂוֹת	וַיְמַהֵר	הַנֶּעֱרָ	אֶל-	
					esso	a-preparare	e-egli-hurried	il-servo	a	
					H0853			H5288	H0413	

Poi Abrahamo corse all'armento, ne tolse un vitello tenero e buono, e lo diede a un servo, il quale s'affrettò a prepararlo.

וַיִּתֵּן	עָשָׂה	אֲשֶׁר	הַבְּקָר	וּבֶן-	וַיִּקַּח	חֲמֻצָּה	וְחֵלֶב	וַיִּקַּח	8
e-pose	egli-aveva-preparò	che	il-bestiame	e-vitello-di	e-latte	curds	e-egli-prese		
H5414			H1241		H2461		H3947		
		וַיֹּאכְלוּ:	הָעֵץ	תַּחַת	עֲלֵיהֶם	עֹמֵד	וְהוּא-	לְפָנֵיהֶם	
		e-essi-mangiò	l'-albero	sotto	sopra-loro	stando	e-egli	davanti-loro	
		H0398	H6086	H8478		H5975	H1931	H6440	

E prese del burro, del latte e il vitello ch'era stato preparato, e li pose davanti a loro; ed egli se ne stette in piè presso di loro sotto l'albero. E quelli mangiarono.

בְּאֵהָל:	הִנֵּה	וַיֹּאמֶר	אֲשֶׁתְּךָ	שָׂרָה	אֵינָה	אֵלָיו	וַיֹּאמְרוּ	9
in-il-tenda	ecco	e-egli-disse	tuo-moglie	Sara	dove	a-lui	e-essi-dissero	
H0168	H2009	H0559	H0802	H8283	H0346	H0413	H0559	

Poi essi gli dissero: "Dov'è Sara tua moglie?" Ed egli rispose: "E' là nella tenda".

לְשָׂרָה	בֶּן	וְהִנֵּה-	חַיָּה	כְּעַתָּה	אֵלָיְךָ	אָשׁוּב	שׁוּב	וַיֹּאמֶר	10
a-Sara	un-figlio	ed-ecco	vivendo	a-tempo	a-te	io-will-tornare	returning	e-Egli-disse	
H8283		H2009		H6256	H0413	H7725	H7725	H0559	
		אַחֲרָיו:	וְהוּא	הָאֵהָל	פָּתַח	שְׁמַעַת	וְשָׂרָה	אֲשֶׁתְּךָ	
		dietro-lui	e-esso	la-tenda	ingresso-di	hearing	e-Sara	tuo-moglie	
			H1931	H0168	H6607	H8085	H8283	H0802	

E l'altro: "Tornerò certamente da te fra un anno; ed ecco, Sara tua moglie avrà un figliuolo". E Sara ascoltava all'ingresso della tenda, ch'era dietro a lui.

אַרְחַ	לְשָׂרָה	לְהֵינֹת	חָדַל	בַּיָּמִים	בָּאִים	זְקֵנִים	וְשָׂרָה	וַאֲבְרָהָם	11
via	per-Sara	a-essere	aveva-ceased	in-il-giorni	venendo	vecchio	e-Sara	e-Abramo	
H0734	H8283	H1961	H2308	H3117	H0935	H2205	H8283	H0085	
							כַּנְשִׁים:		
							come-il-donne		
							H0802		

Or Abrahamo e Sara eran vecchi, bene avanti negli anni, e Sara non aveva più i corsi ordinari delle donne.

12 ותצחק וְתִצְחַק שָׂרָה בְּקִרְבָּהּ לֵאמֹר אַחֲרַי בְּלִתִּי הִיְתָה-לִּי עֲדָנָה
 pleasure a-me ha-stato io-am-worn-fuori dopo dicendo dentro-se-stessa Sara e-rise
[H1961](#) [H1086](#) [H0559](#) [H7130](#) [H8283](#) [H6711](#)
 וְאֵדְנִי וְקָנִי: e-mio-signore vecchio
[H2204](#) [H0113](#)

E Sara rise dentro di sé, dicendo: "Vecchia come sono, avrei io tali piaceri? e anche il mio signore è vecchio!"

13 וַיֹּאמֶר וַיֹּאמֶר יְהוָה אֵל-אַבְרָהָם לְמַה זֶה צָחֲקָה שָׂרָה לֵאמֹר הֲאֵף אֲמַנָּם
 veramente invero dicendo Sara rise questo perché Abramo a l'Eterno e-disse
[H0552](#) [H0637](#) [H0559](#) [H8283](#) [H6711](#) [H2088](#) [H4100](#) [H0085](#) [H0413](#) [H3068](#) [H0559](#)
 וְאֵלְדִי וְאֵנִי וְקָנִי: io-will-portare e-io am-vecchio
[H2204](#) [H0589](#) [H3205](#)

E l'Eterno disse ad Abramo: "Perché mai ha riso Sara, dicendo: Partorirei io per davvero, vecchia come sono?"

14 הִיפְלָא מִיְהוָה דְּבַר לְמוֹעֵד אָשׁוּב אֵלֶיךָ אֶתְּמֹנָה כְּעַתָּה
 a-tempo a-te io-will-tornare a-il-designò-tempo un-cosa da-l'Eterno è-anche-difficult
[H6256](#) [H0413](#) [H7725](#) [H4150](#) [H1697](#) [H3068](#) [H6381](#)
 חַיָּה וְלִשְׂרָה בֶן: e-per-Sara un-figlio vivendo
[H8283](#)

V'ha egli cosa che sia troppo difficile per l'Eterno? Al tempo fissato, fra un anno, tornerò, e Sara avrà un figliuolo".

15 וַתִּכְחַשׁ וַתִּכְחַשׁ שָׂרָה לֵאמֹר לֹא צָחֲקָהּ לֹא כִּי
 e-negò Sara dicendo non io-rise per
[H3584](#) [H8283](#) [H0559](#) [H3808](#) [H6711](#) [H3372](#) [H0559](#) [H3808](#)
 צָחֲקָהּ: tu-rise
[H6711](#)

Allora Sara negò, dicendo: "Non ho riso"; perch'ebbe paura. Ma egli disse: "Invece, hai riso!"

16 וַיִּקְמוּ וַיִּקְמוּ מִשָּׁם הָאֲנָשִׁים וַיִּשְׁקְפוּ עַל-פָּנֵי סוּדוֹם וַאֲבְרָהָם הֹלֵךְ
 e-si-alzò da-là gli-uomini e-guardò-giù sopra volto-di Sodoma e-Abramo walking
[H0376](#) [H8033](#) [H8259](#) [H6440](#) [H5467](#) [H0085](#) [H1980](#)
 לְשַׁלְּחָם: a-mandare-loro-off עִמָּם con-loro
[H7971](#)

Poi quegli uomini s'alzarono e volsero gli sguardi verso Sodoma; e Abrahamo andava con loro per accomiatarli.

17 וַיְהוֶה וַיְהוֶה אָמַר אֲמַר הַמְכֹסֶה אֲנִי מֵאַבְרָהָם אֲשֶׁר אֲנִי עֹשֶׂה:
 e-l'Eterno disse disse shall-io-nascondere io da-Abramo quello-che io facendo
[H3068](#) [H0559](#) [H3680](#) [H0589](#) [H0085](#) [H0589](#)

E l'Eterno disse: "Celerò io ad Abrahamo quello che sto per fare,

18 וַאֲבְרָהָם וַאֲבְרָהָם הָיָה לְגוֹי גָדוֹל וְעָצוּם וַנְּבָרְכֵנוּ
 e-Abramo certamente will-become in-nazione grande e-potente e-will-essere-benedisse
[H0085](#) [H1961](#) [H1961](#) [H6099](#) [H1288](#)
 כָּל בְּנֵי הָאָרֶץ: tutto in-lui la-terra nazioni-di
[H3605](#) [H0776](#)

giacché Abrahamo deve diventare una nazione grande e potente e in lui saran benedette tutte le nazioni della terra?

וְאֵת־	בְּנָיו	אֶת־	יִצְוֶהָ	אֲשֶׁר	לְמַעַן	יִדְעֵתִיו	כִּי	19
e-	suoi-figli	-	egli-will-comandare	quello	affinché	io-avere-conosciuto-lui	per	
H0853		H0853	H6680		H4616	H3045		
וּמִשְׁפָּט	צְדָקָה	לַעֲשׂוֹת	יְהוָה	בְּרַחֲמָיו	וְשָׁמְרוּ	אַחֲרָיו	בֵּיתוֹ	
e-justice	giustizia	a-fare	l'Eterno	via-di	e-essi-will-custodire	dopo-lui	suo-household	
H4941	H6666		H3068	H1870	H8104			
עָלָיו:	דִּבֶּר	אֲשֶׁר־	אֵת	אַבְרָהָם	עַל־	יְהוָה	הָבִיא	לְמַעַן
riguardo-a-lui	Egli-parlò	quello-che	-	Abramo	sopra	l'Eterno	may-portare	affinché
	H1696		H0853	H0085		H3068	H0935	H4616

Poiché io l'ho prescelto affinché ordini ai suoi figliuoli, e dopo di sé alla sua casa, che s'attengano alla via dell'Eterno per praticare la giustizia e l'equità, onde l'Eterno ponga ad effetto a pro d'Abrahamo quello che gli ha promesso".

כִּי	וְחַטְאֵתָם	רָבָה	כִּי־	וְעִמְרָה	סֹדֶם	זַעֲקָתָהּ	יְהוָה	וַיֹּאמֶר	20
per	e-loro-peccato	grande	per	e-Gomorra	Sodoma	outcry-di	l'Eterno	e-disse	
				H6017	H5467	H2201	H3068	H0559	
							מְאֹד:	כְּבִדָּה	
							molto	pesante	
							H3966	H3513	

E l'Eterno disse: "Siccome il grido che sale da Sodoma e Gomorra è grande e siccome il loro peccato è molto grave,

אֵלַי	הַבָּאָה	הַכְּצַעֲקָתָהּ	וְאֵרְאֶה	נָא	אֶרְדֶּה־			21
a-Me	il-venendo	secondo-a-suo-outcry	e-let-Me-vedere	ora	let-Me-andare-giù			
H0413	H0935	H6818	H7200	H4994	H3381			
		אֶדְעָה:	לֹא	וְאִם־	כִּלְהַ	וַעֲשׂוּ		
		io-will-conoscere	non	e-se	completare	essi-avere-fatto		
		H3045	H3808		H3617			

io scenderò e vedrò se hanno interamente agito secondo il grido che n'è pervenuto a me; e, se così non è, lo saprò".

לְפָנַי	עֹמֵד	עוֹרְנוֹ	וְאַבְרָהָם	סָדֹמָה	וַיֵּלְכוּ	הָאֲנָשִׁים	מִשָּׁם	וַיִּפְנוּ	22
davanti	stando	ancora-egli	e-Abramo	verso-Sodoma	e-andò	gli-uomini	da-là	e-volse	
H6440	H5975	H5750	H0085	H5467	H3212	H0376	H8033	H6437	
							יְהוָה:		
							l'Eterno		
							H3068		

E quegli uomini, partitisi di là, s'avviarono verso Sodoma; ma Abrahamo rimase ancora davanti all'Eterno.

רָשָׁע:	עִם־	צְדִיק	תִּסְפָּה	הָאֵר	וַיֹּאמֶר	אַבְרָהָם	וַיִּנְשֵׂא	23
malvagio	con	giusto	will-Tu-distruggere	invero	e-disse	Abramo	e-trasse-vicino	
H7563		H6662	H5595	H0637	H0559	H0085	H5066	

E Abrahamo s'accostò e disse: "Farai tu perire il giusto insieme con l'empio?"

24 אוֹלַיִּי אִישׁ חֲמִשִּׁים צְדִיקִים בְּתוֹךְ הָעִיר הָאֵף תִּסְפֶּה וְלֹא־
 forse là-sono cinquanta giusto in-mezzo-a la-città invero will-Tu-distruggere e-non
[H3808](#) [H5595](#) [H0637](#) [H8432](#) [H6662](#) [H2572](#) [H3426](#) [H0194](#)

תִּשָּׂא לְמָקוֹם לְמַעַן חֲמִשִּׁים תִּצְדִיקִים אֲשֶׁר בְּקִרְבֹּה:
 spare il-luogo per-sake-di cinquanta il-giusto che in-suo-mezzo
[H7130](#) [H6662](#) [H2572](#) [H4616](#) [H4725](#) [H5375](#)

Forse ci son cinquanta giusti nella città; farai tu perire anche quelli? o non perdonerai tu a quel luogo per amore de' cinquanta giusti che vi sono?

25 חָלְלָה לָךְ וּמַעֲשֵׂת כְּדָבָר הַזֶּה לְהַמִּית צְדִיק עִם־
 far-essere-esso da-Tu da-facendo come-il-cosa questo a-uccidere giusto con
[H2486](#) [H6662](#) [H4191](#) [H2088](#) [H1697](#)

רָשָׁע וְהָיָה כְּצְדִיק כְּרָשָׁע חָלְלָה לָךְ הַשֹּׁפֵט
 malvagio e-will-essere come-il-giusto come-il-malvagio far-essere-esso da-Tu shall-il-Judge-di
[H7563](#) [H6662](#) [H7563](#) [H2486](#) [H8199](#)

כָּל־ הָאָרֶץ לֹא יַעֲשֶׂה מִשְׁפָּט:
 tutto la-terra non fare justice
[H4941](#) [H3808](#) [H0776](#) [H3605](#)

Lungi da te il fare tal cosa! il far morire il giusto con l'empio, in guisa che il giusto sia trattato come l'empio! lungi da te! Il giudice di tutta la terra non farà egli giustizia?"

26 וַיֹּאמֶר יְהוָה אִם־ אֶמְצָא בְּסוֹדָם חֲמִשִּׁים צְדִיקִים בְּתוֹךְ הָעִיר
 e-disse l'Eterno se io-trovare in-Sodoma cinquanta giusto in-mezzo-a la-città
[H3068](#) [H0559](#) [H4672](#) [H5467](#) [H2572](#) [H6662](#) [H8432](#)

וְנִשְׂאֵתִי לְכָל־ הַמָּקוֹם בְּעִבּוּרָם:
 e-io-will-spare per-tutto il-luogo per-loro-sake
[H4725](#) [H3605](#) [H5375](#) [H5668](#)

E l'Eterno disse: "Se trovo nella città di Sodoma cinquanta giusti, perdonerò a tutto il luogo per amor d'essi".

27 וַיַּעַן אַבְרָהָם וַיֹּאמֶר הִנֵּה־נָא הוּאֵלְתִי לְדַבֵּר אֵל־ אֲדֹנָי וְאֲנֹכִי
 e-rispose Abramo e-disse ecco ora io-avere-ventured io-avere-ventured a a-parlare il-Signore e-io
[H0085](#) [H0559](#) [H2009](#) [H4994](#) [H2974](#) [H1696](#) [H0413](#) [H0136](#) [H0595](#)

עָפָר וְאֶפֶר:
 polvere e-ashes
[H0665](#) [H6083](#)

E Abrahamo riprese e disse: "Ecco, prendo l'ardire di parlare al Signore, benché io non sia che polvere e cenere;

28 אוֹלַיִּי וַיְחַסְרוּן חֲמִשִּׁים הַצְדִיקִים חֲמִשָּׁה הַתְּשֻׁחִית בְּחַמְשָׁה אֶת־ כָּל־
 will-lack il-cinquanta giusto cinque cinque will-Tu-distruggere per-il-cinque per-il-cinque - tutto
[H2637](#) [H2572](#) [H6662](#) [H2568](#) [H7843](#) [H2568](#) [H0853](#) [H3605](#) [H0194](#)

הָעִיר וַיֹּאמֶר לֹא אֲשַׁחֲתִית אִם־ אֶמְצָא שָׁם אַרְבָּעִים וְחַמְשָׁה:
 la-città e-Egli-disse non io-will-distruggere se io-trovare là quaranta e-cinque
[H3808](#) [H0559](#) [H7843](#) [H4672](#) [H8033](#) [H0705](#) [H2568](#)

forse, a que' cinquanta giusti ne mancheranno cinque; distruggerai tu tutta la città per cinque di meno?" E l'Eterno: "Se ve ne trovo quarantacinque, non la distruggerò".

29
 אַרְבָּעִים שֵׁם יִמְצְאוּן וְיֵאמְרוּ אֵלָיו לְדַבֵּר עִוְד וַיִּסְרֶךְ
 quaranta là will-essere-trovò forse e-disse a-Lui a-parlare di-nuovo e-egli-continued
[H0705](#) [H8033](#) [H4672](#) [H0194](#) [H0559](#) [H0413](#) [H1696](#) [H5750](#) [H3254](#)

וְיֵאמְרוּ לֹא אֶעֱשֶׂה בְּעִבּוֹר הָאֲרְבָּעִים:
 e-Egli-disse non io-will-fare per-sake-di il-quaranta
[H3808](#) [H0559](#) [H0705](#) [H5668](#)

Abrahamo continuò a parlargli e disse: "Forse, vi se ne troveranno quaranta". E l'Eterno: "Non io farò, per amor dei quaranta".

30
 יִמְצְאוּן וְיֵאמְרוּ אֶל-נָא וַיְחַר יְהוָה לְאֲדֹנָי וְיֵאמְרוּ אֶל-נָא
 will-essere-trovò forse e-let-me-parla il-Signore let-essere-angry ora non e-egli-disse
[H4672](#) [H0194](#) [H1696](#) [H0136](#) [H2734](#) [H4994](#) [H0408](#) [H0559](#)

שֵׁם שְׁלֹשִׁים וְיֵאמְרוּ לֹא אֶעֱשֶׂה אִם-אֶמְצָא שֵׁם שְׁלֹשִׁים:
 là e-Egli-disse non io-will-fare se io-trovare trenta là
[H7970](#) [H8033](#) [H4672](#) [H3808](#) [H0559](#) [H7970](#) [H8033](#)

E Abrahamo disse: "Deh, non si adiri il Signore, ed io parlerò. Forse, vi se ne troveranno trenta". E l'Eterno: "Non lo farò, se ve ne trovo trenta".

31
 וְיֵאמְרוּ הִנֵּה-נָא הוֹאֲלֵתִי לְדַבֵּר אֶל-אֲדֹנָי וְיֵאמְרוּ אֶל-נָא
 e-egli-disse ecco ora io-avere-ventured a-parlare a il-Signore forse
[H0559](#) [H2009](#) [H4994](#) [H2974](#) [H1696](#) [H0413](#) [H0136](#) [H0194](#)

יִמְצְאוּן שֵׁם עֶשְׂרִים וְיֵאמְרוּ לֹא אֶעֱשֶׂה אִשְׁחִית בְּעִבּוֹר הָעֶשְׂרִים:
 will-essere-trovò là e-Egli-disse non io-will-distruggere per-sake-di il-venti
[H4672](#) [H8033](#) [H6242](#) [H0559](#) [H3808](#) [H7843](#) [H5668](#) [H6242](#)

E Abrahamo disse: "Ecco, prendo l'ardire di parlare al Signore; forse, vi se ne troveranno venti". E l'Eterno: "Non la distruggerò per amore dei venti".

32
 וְיֵאמְרוּ אֶל-נָא וַיְחַר יְהוָה לְאֲדֹנָי וְיֵאמְרוּ אֶל-נָא
 e-egli-disse ora non let-essere-angry il-Signore e-let-me-parla solo questo-tempo
[H0559](#) [H0408](#) [H4994](#) [H2734](#) [H0136](#) [H1696](#) [H0389](#) [H6471](#)

אֲדֹנָי יִמְצְאוּן שֵׁם עֶשְׂרֵה לֹא וְיֵאמְרוּ אֶעֱשֶׂה אִשְׁחִית בְּעִבּוֹר
 forse will-essere-trovò là e-Egli-disse dieci non io-will-distruggere per-sake-di
[H0194](#) [H4672](#) [H8033](#) [H6235](#) [H0559](#) [H3808](#) [H7843](#) [H5668](#)

הָעֶשְׂרֵה:
 il-dieci
[H6235](#)

E Abrahamo disse: "Deh, non si adiri il Signore, e io parlerò ancora questa volta soltanto. Forse, vi se ne troveranno dieci". E l'Eterno: "Non la distruggerò per amore de' dieci".

33
 וַיֵּלֶךְ וַיְהִי כַּאֲשֶׁר כָּלָה לְדַבֵּר אֶל-אַבְרָהָם וַיָּבֹרֶךְ אֶבְרָהָם וַיָּשָׁב
 e-andò l'Eterno come Egli-compì a-parlare a Abramo e-Abramo tornò
[H3212](#) [H3068](#) [H3615](#) [H1696](#) [H0413](#) [H0085](#) [H0085](#) [H7725](#)

לְמִקְמוֹ:
 a-suo-luogo
[H4725](#)

E come l'Eterno ebbe finito di parlare ad Abrahamo, se ne andò. E Abrahamo tornò alla sua dimora.